

Les subsides

M. le Président: Nous dispenserons-nous de la sonnerie d'appel? La Chambre est-elle d'accord pour appliquer le même vote inscrit dans ce cas aussi?

Des voix: D'accord.

(La motion de M. de Cotret, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote n° 214)

POUR

Députés

Andre
Attewell
Beatty
Bernier
Bertrand
Blenkarn
Bouchard
Bourgault
Bradley
Caldwell
Cardiff
Champagne
(Saint-Hyacinthe-Bagot)
Champagne
(Champlain)
Charest
Clark
(Brandon-Souris)
Clinch
Coates
Cochrane
Comeau
Cook
Cossitt
Crofton
Crosbie
(St. John's West)
Darling

Daubney
de Cotret
Desjardins
Desrosiers
Dick
Edwards
Epp
(Provencher)
Fennell
Ferland
Fontaine
Forrestall
Fraser
Gervais
Gormley
Gottselig
Graham
Gray
(Bonaventure-Îles-de-la-Madeleine)
Greenaway
Gurbin
Gustafson
Hamilton
Hees
Hnatyshyn
Hockin
Holtmann

Hudon
Jacques
Jardine
Jelinek
Johnson
(Bonavista-Trinity-
Conception)
Joncas
Jourdenais
Kelleher
Kilgour
Ladouceur
Landry
Lanthier
Lawrence
Layton
Leblanc
Lewis
Lopez
MacDonald
(Kingston and
the Islands)
MacKay
Marin
Mayer
Mazankowski
McCuish
McDermid

McInnes
McKenzie
McKinnon
McKnight
McLean
McMillan
Merrithew
Minaker
Mitges
Moore
Nickerson
Nielsen
Oberle
Paproski
Redway

Députés

Reimer
Ricard
St. Germain
Scowen
Sparrow
Speyer
Stevens
Tardif
(Charlesbourg)
Taylor
Thacker
Towers
Tremblay
(Lotbinière)
Tupper

Turner
(Ottawa-Carleton)
Vankoughnet
Vézina
Vincent
Warner
White
Wilson
(Swift Current-
Maple Creek)
Winegard
Wise—110.

CONTRE

Députés

Althouse
Angus
Axworthy
Blackburn
(Brant)
Caccia
Cassidy
Deans
de Corneille
de Jong
Epp
(Thunder Bay-Nipigon)

Foster
Fulton
Gauthier
Gray
(Windsor West)
Henderson
Hopkins
Hovdebo
Jewett
Langdon
Lapierre
MacLellan

McCurdy
Nicholson
(Trinity)
Nystrom
Parry
Penner
Robichaud
Robinson
Rossi
Young—30.

M. le Président: Je déclare la motion adoptée.

(Le projet de loi est lu pour la 3^e fois et adopté.)

M. le Président: Comme il est 18 h 35, la Chambre s'ajourne à demain 11 heures, conformément à l'article 3(1) du Règlement.

(La séance est levée à 18 h 35.)